

El Eco del Distrito

BISEMANAL INDEPENDIENTE

VERDADERO DEFENSOR DE TUDELA Y SU DISTRITO

SUSCRIPCIONES

TUDELA: Un mes. 0,60 pesetas
 (Trimestre. 2 " "
 FUERA: (Año. 8 " "

REDACCION Y ADMINISTRACION, GAZTAMBIDE, 5

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

INSERCIONES

Anuncios, reclamos, esquilas, & c., a precios convencionales.
 Este periódico no se vende.

PAULLINO SALINAS

Gran CONFITERIA, REPOSTERIA, CERERIA
 Y FABRICA DE CHOCOLATE

Casa fundada el año 1870.—Premiada con Medalla de Oro en la Exposición Internacional de París.—Paseo del Muro. 1.—TUDELA

CRÉDITO NAVARRO

Sociedad anónima fundada en 1864—Capital social: 6.000.000 pesetas.
 Casa Central: PAMPLONA

SUCURSALES: Elizondo, Estella, Sangüesa, Tafalla y Tudela

OPERACIONES QUE REALIZA EN SU CENTRAL Y SUCURSALES:

Compra y venta de valores. Giros y negociaciones de lotras. Cheques sobre España y el Extranjero. Préstamos y cuentas de crédito con garantía de imposiciones, fondos públicos, valores industriales o firmas acreditadas.
 Descuentos de cupones, letras, pagarés e imposiciones.

Compra y venta de monedas de oro y billetes extranjeros.
 Préstamos hipotecarios. Transferencias de fondos entre la Central y Sucursales. Custodia de valores. Imposiciones anuales al tres y medio por ciento. Cuentas corrientes y depósitos en efectivo a la vista al dos por ciento anual.

Horas de despacho: de 9 a 1 de la mañana y de 4 a 5 de la tarde.

POLÍTICA NAVARRA

Nuestro querido colega *El Pueblo Navarro*, en su número del miércoles último y bajo el mismo epígrafe con que encabezamos estas líneas, publicó un artículo con cuyo fondo y forma estamos en un todo conformes, y tomando pié en su contenido vamos a permitirnos hacer, a título de ampliación, algunas ligeras consideraciones.

Antes de pasar adelante, hemos de hacer constar, una vez más, que no nos debemos a partido político alguno, ni reconocemos ninguna jefatura. Nuestra política no es otra que la conveniencia del país, política desinteresada, en la que no tienen cabida los egoísmos ni ambiciones y mucho menos las conveniencias y medros personales; labramos únicamente para el pueblo, para ese pueblo que tributa, que con su sudor levanta las cargas públicas, para ese pueblo sufrido y resignado, que bien merece que se le atienda y apoye, librándolo a la vez de inicuas explotaciones. Ese es nuestro único jefe, el pueblo, y a su prosperidad y florecimiento hemos de dedicar todos nuestros esfuerzos.

Expuesto lo que antecede, como justificación de nuestra independencia política, puesto que en el pueblo se hallan representadas todas las tendencias, vamos a entrar en materia.

Equivocación grande ha sido, en nuestro concepto, la reciente actuación de los jefes jaimistas y de algunos caracterizados liberales, en lo que afecta a la política de esta provincia.

Comenzaron los caciques directores del jaimismo por hacer traición a su propia causa, pues habiendo propalado a los cuatro vientos que el distrito de Tudela era eminentemente carlista, fueron a buscar candidatos muy lejos de su

partido, y tras larga y laboriosa peregrinación decidieron por uno que pertenecía a la Defensa Social, precisamente a la agrupación política mas enemiga del carlismo. No contentos con eso, apelaron nada menos que a la disciplina del partido, para que se votase a un adversario de los ideales tradicionalistas, con la agravante de haber pactado descaradamente con ciertos liberales romanonistas, que recabaron para el carlismo el apoyo oficial, (Permitannos ustedes este pequeño paréntesis, por la saliva se nos escapa de la boca).

Por su parte estos titulados liberales encontraron muy cómodo prestar su apoyo y colaboración al jaimismo, mejor dicho, a sus caciques, para conseguir sin grandes sacrificios unas actas, unas migajas políticas, que suman *muy poco* en las filas de la mayoría, y restan *muy mucho* en lo que se refiere a la política progresiva de esta provincia.

Unos y otros han conseguido actas a costa de sus recíprocas limosnas; poco pueden consolar a los interesados esos momentáneos triunfos; son victorias pasajeras y ficticias desde el momento en que les falta el sólido cimiento de una opinión fuerte y sana. Parodiando solemne frase bien podemos decir a unos y otros: mas vale honra sin actas, que actas sin honra; y consiente, para evitar torcidas interpretaciones, que al hablar de honradez nos referimos exclusivamente a la política, dejando a salvo lo que afecta a las personas, para las que guardaremos siempre todos nuestros respetos y consideraciones.

Ni los primates jaimistas ni los liberales a que nos referimos pueden engañarse respecto a su falsa situación: cuando recapaciten sobre lo pasado y miren el porvenir, ni podrán engreirse con sus titulados triunfos, ni vislumbrarán horizontes rosáceos en lo futuro.

Saben de sobra los caciques del

jaimismo, que su preponderancia desaparece el día en que no encuentren el apoyo oficial, cosa que como natural y lógica debe suceder tratándose de Gobiernos que cumplan con el sagrado deber de velar por las instituciones que representan. Entonces se verá quienes son los que tienen fuerza y arraigo en el país; entonces se esfumará esa artificial aureola de algunos endiosados, y se harán alicios los soberbios ídolos que escalaron inmerecidos pedestales.

De sobra saben también los liberales a que venimos haciendo referencia, que solo ellos son culpables de la actual prolongación del caciquismo jaimista, prórroga que, afortunadamente, será muy corta, porque la opinión, asqueada de contubernios y penetrada de lo funestos que resultan ciertos convencionalismos y componendas, se declara en abierta oposición a la marcha caciquil que venía imperando, y que solo servía para evitar el progreso a que el país tiene perfectísimo derecho.

Por eso decimos al principio que unos y otros se han equivocado: los caciques jaimistas, con sus desaciertos, mirando solo a satisfacer sus egoísmos, han introducido honda división en el partido, han sembrado la desconfianza entre sus correligionarios, han hecho que las antes disciplinadas huestes, se nieguen a reconocer autoridad en quienes han querido conducirlos por tan extraviados senderos, pues los verdaderos tradicionalistas no olvidarán nunca los vergonzosos pactos que sus jefes realizaron con los que siempre fueron sus enemigos, en principios, en orientaciones y en procedimientos.

La equivocación de los aludidos liberales, ha sido todavía mayor; no les quepa la menor duda a los Sres. Gayarre y Gastón, de que unidos a sus afines, puestos de acuerdo con el Sr. Mendez Vigo, hubieran conseguido un triunfo más grande, mucho más popular y, sobre todo, sus prestigios políticos en Navarra se hallarían a esta fecha mucho más consolidados. Aun en el supuesto de que solo hubieran alcanzado los dos puestos que actualmente ocupan, siempre podían haber presentado sus actas como obtenidas con fuerzas propias, no debidas a la merced de los jaimistas.

No puede esconderse al claro criterio de ambos señores que si persisten en su actitud, no tardarán en vislumbrar el final de su vida política. Nosotros siempre hemos recomendado la aproximación de ele-

mentos afines, para concluir lo antes posible con el absorbente caciquismo que ha venido dominando en Navarra y al que Navarra debe su retraso.

Los Sres. Gayarre y Gastón, poco pueden esperar de los jaimistas; estos les han apoyado mientras aquellos les sirvieron: en cuanto no estén en condiciones de servirles, se acabó el apoyo.

Nos expresamos con esta claridad, porque nos gusta seguir el adagio «cuanto más amigos, más claros» y por el mismo aprecio que los Sres. Gayarre y Gastón nos merecen, nos creemos obligados a no andar con medias tintas y a decir las cosas en forma ruda y descarnada, para que no puedan dar lugar a dudas.

Hemos dicho lo suficiente para que vean los ciegos y los sordos oigan; si a pesar de ello no se nos quiere entender, declinamos para lo futuro toda responsabilidad, puesto que hemos puesto cuanto está de nuestra parte para que las cosas se encaucen por el camino del que nunca debieron salir.

Ahora solo nos toca esperar, para en vista del giro que se dé a ulteriores actuaciones, aplaudir sin regateos, olvidando lo pasado, o censurar sin contemplaciones, si se persiste en que Navarra siga tutelada por un odioso y denigrante caciquismo.

"LA MENTIRA ANÓNIMA"

Nuevo folleto del Sr. Melgar

El antiguo secretario de don Carlos, don Francisco Melgar, acaba de publicar un nuevo folleto, titulado «La mentira anónima», en el que se defiende de los duros ataques que le dirigieron sus correligionarios por su anterior opúsculo, que tanto dió que hablar, titulado «En desagravio». En el nuevo endereza a los jaimistas nuevas admoniciones, por sus tendencias germanófilas.

Se ratifica, con nuevos argumentos, en cuanto escribiera en el precedente folleto, referente a la actitud de don Jaime, que según el señor Melgar, continúa prisionero en Austria.

Dice que escribió el opúsculo «En desagravio», porque habiendo visitado los dos campos beligerantes, y sido testigo de los atropellos germanófilos, así como del admirable resurgimiento de Francia, creyó que tenía el deber de proclamar la verdad.

Principió por escribir a sus amigos los jaimistas de España, sobre lo desatentado de su conducta, pero no logró convencerlos. Le negaban que hubiera existido la batalla del Marne, la del Iser, y hasta que Alemania hubiese atropellado la neutralidad belga.

Dice el Sr. Melgar que nos hallamos en los albores de una nueva era, que va

“LA ESPAÑOLA,” Café y Cervecería de ANSELMO BLANCO

Plaza de los Fueros, número 14

Teléfono, número 77

Gran surtido de licores nacionales y extranjeros.—Vino generoso de las mejores uvas.—Aguardientes finos embotellado y sin embotellar.—Jarabes y refrescos.—Café tostado diariamente, molido y sin moler, a 7 pesetas kilo.—Champagne Cordonú, Anís San Jerónimo, Cazalla de la Sierra (Sevilla).—Servicio para bodas y bautizos precios económicos.—Sidras espumosas.

Comercio de Tejidos de la Virgen del Pilar

Ofrece al público sus nuevos locales de la calle Gaztambide, número 11, (antes Carrera de las Monjas). Tudela (Navarra)

a cambiar la orientación del género humano, y que asistimos al drama de mayor y mas alta transcendencia que se ha representado en la Historia. Un mundo va a desplomarse y otro mundo a aparecer. Y él no puede consentir que sus amigos los carlistas se solidaricen con los que van a quedar vencidos.

Contestando a «El Correo Español», que le dijo «Melgar no es de los nuestros», escribe:

«En efecto, no soy de los que han sustituido el antiguo lema del partido por el de «Dios, Patria y Alemania». Dice que sigue siendo el del antiguo «Correo Español», fundado por Don Carlos y por él.

Entiende que la campaña del órgano jaimista puede cerrar en adelante las puertas de Francia a don Jaime, que tantas simpatías siente por dicho país.

Contesta al conde de doña Marina, quien afirmó que el folleto «En desagravio» no estaba autorizado por la censura eclesiástica y dice que esta autorización la concedió monseñor Bandrillart, despues de haber consultado al cardenal Amette, arzobispo de París.

Niega que sea admirador de Inglaterra, sosteniendo que se puede no sentir simpatías hacia aquel pueblo, y reservarse para el día de mañana el arreglo de cuentas con él, sin eximirse por eso del deber del día, que es el de impedir el triunfo de Alemania sobre el universo entero.

Afirma que D. Jaime es víctima de un arresto (arresto, no prisión en cárcel amurallada), asegurando que no puede moverse más que en un radio de 50 kilómetros, de Frohsdorf a Viena, y que no tiene libertad para desautorizar la campaña de «El Correo Español».

Apoya esta afirmación con el testimonio de cierta persona que, acompañando recientemente a D. Jaime en una excursión automovilística, vió que el Príncipe exhibía a los agentes de la autoridad un pase que decía: «Permiso de circulación, concedido a S. A. R. el Príncipe D. Jaime de Borbón, ex coronel ruso. Este permiso es valadero únicamente para el trayecto de Frohsdorf a Viena».

Niega que la tradición jaimista sea antifrancesa, y dice que en el tiempo en que estuvo cerca de D. Carlos, «nunca vió decrecer ni un ápice su amor a Francia, a la que profesaba un culto que no puede superarle el patriota francés más exaltado».

Cita en apoyo de esta afirmación la colección de los autógrafos de D. Carlos y entre ellos sus cartas al conde de Maille, al señor De Bourg y al Príncipe de Valori, y recuerda que en 1870 se ofreció D. Carlos a empuñar un fusil para pelear contra los alemanes en el Ejército de Napoleón.

Afirma que igual predilección siente D. Jaime que su padre por la Nación francesa.

Reproduce párrafos de una carta de Viena, en que un partidario de D. Jaime dice que los amigos de éste trabajan denodadamente para que el arresto se convierta en destierro, y se permita al Príncipe ir a pasar una temporada en algún país neutral, como Holanda o Suiza, para lo cual se invocan los testimonios de los médicos, que temen por la salud de D. Jaime, si se le obliga a pasar otro invierno en Frohsdorf.

Añade esta carta que D. Jaime ha expresado vivos deseos de abrazar al señor Melgar, autor del folleto que nos ocupa.

Termina el folleto expresando su autor la convicción de que Francia ganará la guerra.

Cabos sueltos

Si esta noche, morucha, la señorita te cerrase la puerta, pateas y grita; no nagas nada derecho por la cocina, haz que salga la cena con socarrina, y sin que ella se fije ni ella lo vea, rasca el hollín que tiene la chimenea.

Cuando a servir comienzas rompe algún plato, y dile que lo ha roto de rabia el gato, y si por la rorura murmura y reza, échale alguna salsa por la cabeza.

—Pero tu estás mochalas.
—¿Mochales? ¡Vamos! ¡Estaría bonito que cuando estamos honrando a quien nos trae tantas mercedes, encerrada estuvieras entre paredes!

Tu esta noche te fugas.
—¿Pero qué pasa?
—Que como permanezcas metida en casa pues requiescat in pace lo de la boda y agénciate otro novio si te acomoda.

—¿Pero por qué te pones tan exigente?
—Porque debo exigirte lo que es corriente, y quiero que esta noche vengas conmigo a oír la serenata de Mendez Vigo.

—¿Pero es cierto todo eso?
—Cierto, parienta....
—Aguarda, que ahora mismo pido la cuenta.

¡Y va de caídas!

Nuestros lectores recordarán que una de las razones de peso que daban los primates jaimistas a sus huestes, para justificar el pacto que realizaron con algunos liberales romanonistas, ora la de que a Navarra le convenía recabar del Gobierno mediante unas actas, el pago de las consignaciones a los maestros.

Nosotros no veíamos por ninguna parte la necesidad de esa antipolítica combinación, para conseguir lo que Navarra reclama en justicia.

Según leemos en la prensa de Pamplona, esa cuestión es la que más preocupa actualmente a los señores del palacio provincial, porque se asegura que tampoco en los próximos presupuestos se incluyeron las cantidades necesarias para cubrir aquellas atenciones. Por ello parece que reina en la Diputación gran desasosiego, porque apesar de haber recargado la cuota contributiva, los diputados no ven la forma en que han de llegar a la liquidación del presupuesto, si por el Estado no se reintegra las referidas cantidades.

Además de eso, si esa fué una de las razones de peso, mal podrán justificar ante las masas carlistas un pacto, cuyos efectos no han respondido a la causa que sirvió de base para su realización.

Pero señor, ¿cuando se les vá a caer a los paciencudos jaimistas la venda que llevan en los ojos? Lo que sus caciques calificaban como conveniencia del partido y de Navarra, no era razón, era solo un pretexto para conservar un cacicato, a cuya sombra fructifican, siquiera sea en desdoro del jaimismo, refinados egoísmos y ambiciones insaciables.

Como nosotros no tenemos pelos en la lengua, ni nuestra pluma se embota en la charca inmunda de las pasiones, vamos a expresarnos con la claridad que nos caracteriza.

Los primates jaimistas, realizaron aquel vergonzoso pacto, regalaron dos actas a los romanonistas, por las siguientes razones:

1.º Para poder contar con el apoyo del Gobierno liberal, que plagó de delegados jaimistas los distritos.

2.º Para poder triunfar los carlistas—si eso puede llamarse triunfo—en varios distritos, pues de no ser por aquel apoyo la representación jaimista en las Cortes hubiera quedado casi extinguida.

3.º Para ver si con el apoyo del Gobierno, con los delegados, con toda la Diputación en movimiento, convertidos sus miembros en agentes electoreros ¡que vergüenza! y tirando el dinero a manos llenas, podían conseguir la derrota del Sr. Mendez Vigo.

Esta última razón era la verdadera madre del cordero, el sueño dorado de los caciques jaimistas y la que fué causa y origen de todas las componendas, con tubernios y compadrazgos que llevaron a cabo esos caciques, cuyos continuos desaciertos corren pareja con su manifiesta e inevitable decadencia.

Pero en el distrito de Tudela les salió la criada respondona—no lo decimos por ninguna doméstica despedida—y el sentir de un pueblo agradecido supo imponerse a la caprichosa voluntad de ciertos caciquillos, cuyos prestigios políticos quedaron a una altura poco envidiable y cuyos egoístas manejos se estrellaron contra la inquebrantable firmeza de la opinión sana del país.

Las grandes obras

Nada hemos de decir del magno proyecto del Canal de las Bardenas, porque apenas se inició la idea, su importancia grandísima fué reconocida por todos, salvo la poca oportunidad de *El Pensamiento Navarro*, que a sus años cometió la enorme coladna que ustedes conocen, para venir a las pocas horas, como arrastrado, no a confesar noblemente su error, porque tan espontanea confesión no encaja en el engruido apasionamiento del colega, pero si a secundar la actitud de sus diputados en favor del proyecto.

El ir unido a esa grandiosa obra el nombre de Mendez Vigo, es lo que no puedo llevar en paciencia el colega, y así se explica que no haya publicado las declaraciones del Sr. Gasset en favor de las activas gestiones realizadas por los señores Gascón y Marin y Mendez Vigo.

¿Pero cómo se las arreglarán algunos para pensar con tan estúpida pequeñez?

En la misma ocasión y número en que tuvo la debilidad de colarse en forma tan desdichada, decía el citado periódico que mal podía el Estado pensar en acometer tales obras, cuando no había dinero para las del Canal de Lodosa.

Bueno, pues sepa *El Pensamiento* que dichas obras no han sufrido ninguna interrupción, que el número de obreros vá en aumento y que de la cantidad consignada para el año actual, aun faltan que gastar doscientas mil pesetas, cantidad que es de consideración tratándose de obras de tierra, como puede informarse *El Pensamiento* de alguno de sus conspicuos.

Y conste que no se ha gastado un céntimo de aquellos dos millones tan traídos y llevados y que según el órgano carlista había dado o concedido la Diputación con mayoría carlista, presidida por D. Blas Morto. ¿Como vá a gastarse una cantidad que no se ha recibido? Si para inaugurarlas obras del Canal de Lodosa, se hubiera aguardado la entrega de los tan cacareados millones de la Diputación aun estaríamos como cuando soñabamos con tan beneficioso Canal.

Afortunadamente, las obras continúan y con más rapidez de lo que se esperaba, merced a la laboriosidad del dignísimo ingeniero Director D. Felix de los Rios, eficazmente secundado en sus acertadas disposiciones por el Ayudante D. Ingenio Cuadra. La Casa de Compuertas rebasa ya la cimentación y para fines de este año se hallará completamente terminada y en disposición de echar las aguas al cauce del Canal. Y para mediados del año próximo, si los riegos con que cuenta Calahorra, no respondieran a las necesidades de los campos, con aguas del Canal podrían regar los calahorranos.

El Estado, que tiene la obligación de atender las justas aspiraciones de los pueblos y velar por el fomento de la riqueza pública, no puede dejar desatendidas ciertas atenciones y nosotros tenemos la seguridad, la evidencia de que el actual ministro de Fomento, encariñado con estas obras que constituyen nuevos venenos de la riqueza nacional, ha de protegerlas e impulsarlas, dotándolas de los medios necesarios para su más pronta terminación.

Conocemos la inmejorable disposición del Sr. Gasset, cuya gestión beneficiosa no nos cansaremos de aplaudir y agradecer cual se merece y tenemos la plena convicción de que las obras del Canal de Lodosa contarán con suficientes recursos del Estado para su desarrollo y adelanto.

A esta afirmación, que la hacemos el día 29 de Septiembre de 1916, aún podíamos añadir algo más preciso, algo más concreto, pero... hemos dado nuestra palabra de honor de ser discretos y debemos cumplir nuestra palabra.

Poco tiempo durará la impaciencia de nuestros lectores y solo hemos de adelantarnos, puesto que con ello no quebrantamos nuestra prometida discreción, que lo que nos reservamos les ha de ser muy grato y que es una noticia que la han de recibir con verdadero júbilo.

¡Ah! Conste que la noticia no se refiere a que para las obras del Canal de Lodosa, podamos contar con los dos millones de la Diputación, porque estos no han llegado ni sabemos cuando llegarán

NUESTRO DIPUTADO

Estamos tan identificados con la actuación del Sr. Mendez Vigo, tanto en lo que afecta a su política anticaciquista como en lo referente a los incalculables beneficios que su gestión reporta a Navarra, que no vacilamos en llamarlo NUESTRO DIPUTADO, que equivale a decir el Diputado que necesitábamos, el que nos hacía falta, el que Navarra anhelaba para su resurgimiento, regeneración y prosperidad.

De la cariñosa y entusiasta acogida que se le dispensó recientemente en Cascante y Mélida ya tienen ustedes noticia, y esas mismas manifestaciones de simpatía se repiten en cuantos pueblos visita.

En las últimas horas de la tarde de ayer llegó a Cascante, procedente de la posesión que en Tarazona posee D. Antonio Perez Arcas, con quien almorzó, acompañado de D. Ruperto Cuadra, D. Martin Guelbenzu y otros amigos.

El recibimiento que tuvo en Cascante fué indescriptible; el pueblo cascantino hizo a su diputado una manifestación tan entusiasta y delirante que difícilmente olvidará el Sr. Mendez Vigo, quien al llegar a Tudela no se habla repuesto todavía de la profunda emoción que le produjo la espontanea y grandiosa forma en que un pueblo la significaba su admiración y su agradecimiento.

Los vivas y aclamaciones no cesaron un momento hasta llegar al Circulo Liberal, desde uno de cuyos balcones dirigieron la palabra los Sres. Mendez Vigo y Guelbenzu, que escucharon al terminar estruendosas ovaciones.

La Junta del Circulo obsequió espléndidamente al Sr. Mendez Vigo, que volvió a dirigir la palabra en los Salones de la sociedad, así como tambien los señores Guelbenzu y D. Ruperto Cuadra, repitiéndose las manifestaciones de entusiasmo.

Es que los tres hablaron en el mismo sentido; mirando solo al bien del Distrito.

Balneario de Belascoain (Navarra)

Para informes. Sociedad «Burlada y Belascoain», Navas de Tolosa-11-1.º-Pamplona.

Reconocido sin competencia para las enfermedades artísticas; gota, reumatismo etc. Evita los cálculos del riñón e hígado, expulsando los cálculos y arenilla. Temporada oficial, 15 de Junio al 30 de Septiembre. Balneario montado con arreglo a las modernas exigencias. Hospedaría a precios módicos para familias de posición modesta. Itinerario.—El tren hasta Pamplona desde donde hay servicio de auto por la tarde y coche por la mañana.

to y el bienestar de Navarra, cosas ambas que solo pueden conseguirse con hombres como el Sr. Mendez Vigo, que antepone la Patria al partido y que tiene a hacer país, antes que política. ¡Mendez Vigo, Guabanzu, Cuadra! Tres tendencias políticas muy distantes y una sola aspiración en la que los tres están perfectamente hermanados: El amor al Distrito y el cariño a Navarra. ¿Puede concebirse nada más noble y más heroico?

La despedida que Cascante dispensó al Sr. Mendez Vigo solo fué comparable al recibimiento; se cantó el himno repetidas veces y una abigarrada muchedumbre le acompañó hasta las afueras del pueblo sin cesar de aclamarle.

¡Es que saben muy bien los cascantinos que los pueblos que honran a sus bienhechores, se honran a sí mismos! Eran poco más de las nueve cuando llegó el Sr. Mendez Vigo al Hotel Continental, de donde salió poco más tarde para Bellver. Los vivas y ovaciones por las calles de Tudela, como de costumbre.

En la mañana de hoy ha realizado una breve excursión a Murchante, para saludar a los numerosos amigos con que allí cuenta. Repetir el entusiasmo con que estos lo han recibido, sería una redundancia. Basta fijarse en el recibimiento que se le hace en un pueblo y copiar su relato para todos los demás. Es que no solo se trata de nuestro representante legal en Cortes, sino de un diputado que dedica sus energías, su actividad y su inteligencia a procurar el florecimiento de sus representados, y por ello el Distrito le adora con frenético entusiasmo y lo aclama como ÚNICO E INSUSTITUIBLE.

Esta noche pernoctará el Sr. Mendez Vigo en nuestra ciudad y será obsequiado con una serenata por la banda municipal. ¡Es lástima que la poca memoria de los mendezviguistas, no los haya permitido aprenderse el himno...! Pero desmemoriados y todo, ya verán ustedes que bien sale lo de

que Mendez Vigo y Tudela jamás se separarán.

GACETILLAS

URALITA.—Para tejados sin goteras. Venta en la carpintería mecánica «Loydi»—Pamplona.

De Sociedad

Procedente de Urroz ha llegado el ilustrado médico de aquel lugar D. Juan Caravaca acompañando a sus hermanas las distinguidas señoras D.ª Magdalena y doña Mercedes donde han pasado la estación veraniega.

—De Fuenterrabía la bella señorita Emilia Villar con sus preciosas sobriñitas.

—De Madrid, despues de haber obtenido plaza en reñidísimas oposiciones para médicos militares nuestro querido amigo D. José Oñorba.

—De Huesca la distinguida y bella señorita Conchita Arranz.

Subasta

La Junta de abastos de esta Ciudad saca en pública subasta, el estiercol propiedad de la misma bajo el precio y condiciones que están de manifiesto en la Secretaría de la misma, y cuyo acto tendrá lugar el Domingo 8 de Octubre próximo, a las 9 y media de su mañana en las Casas Consistoriales Tudela 29 de Septiembre de 1916. —Con su acuerdo el Secretario: Vicente Fernandez.—V.º B.º: El Presidente: Esteban Frauca.

Tratante de Castilla.—Tudela

CASA DE VIAJEROS

De trato excelente, confortables y ventiladas habitaciones y demás requisitos que aconsejan la higiene y la economía, en la calle de San Lorenzo, 9 y 11. Pamplona.

Propietario: D. DEMETRIO CEBRIÁN.

HACE FALTA

Aprendiz de confitería
CONFITERIA Y ULTRAMARINOS DE
GREGORIO CASTRO

A los Agricultores

VITICULTORES
ARBORICULTORES
Y HORTICULTORES

Si queréis aumentar vuestras cosechas de
20 a 50 por 100
EMPLEAD EL

Fertilizador Radiactivo H. B. C.

poderoso estimulante de la tierra e insecticida eficaz.

REPRESENTANTE EN TUDELA

D. Felix Moracho Lucas

Paseo del Muro, 6

IMPORTANTE COMPRA

Se desea comprar una finca de 2 000 a 3 000 robadas de terreno, que sirva para pastos de ganado lanar y vacuno. Informarán en esta imprenta.

Zapatería de Teodoro Perez

El dueño del la misma, participa a su distinguida y numerosa clientela y al público en general, que se ha trasladado de la calle Carcel vieja n.º 4 a la pe la Rua n.º 5 (casa de D. Mariano Sainz) en donde seguirá construyendo a medida (especialidad de la casa) toda clase de calzado a la última moda, tanto en caballero como de señora y niños. Rapidez sin igual en las composturas. Se entregan a las 24 horas.

TRASLADO

El dueño de la TINTORERIA MADRILEÑA, establecida en la calle de San Marcial núm. 13, avisa a su numerosa clientela, que se ha trasladado al núm. 16 de la misma calle; habiendo introducido grandes mejoras en sus nuevas dependencias con arreglo a los más modernos adelantos.

Los servicios de tintorería, limpieza de manchas y blanqueado, se sirven puntualmente.

SAN MARCIAL NÚMERO 16

AL BUEN VINO

El jueves, día 28 del corriente, se pone a la venta una cuba de vino por decalitros a 4'50 pesetas, en la calle del Carmen Alta, n.º 14. El vino es del cosechero D. Francisco Sarasa.

SUSTITUTOS

Se necesitan TRES para cubrir plaza en activo, por reclusas del reemplazo del año actual. Se los dará buen premio.

Para tratar del precio y condiciones, pueden dirigirse los interesados que deseen hacer el cambio, a D. Juan de Dios Góñi, empleado en la Secretaría del Ayuntamiento de Tudela.

ROMAN MENDILUCE

Vende harinas, despegos y picones. Cambia harinas por trigo. Compra toda clase de cereales. Dirigirse a la calle de Gastambide n.º 9.—Tudela (Navarra)

ABACERÍA

de NIEVES SERRANO

En este establecimiento, situado en la Plaza de Santa María, se venden, además de los artículos de su clase, el exquisito jamón elaborado por la duena del establecimiento, en piezas enteras a cuatro pesetas y cuarenta céntimos el kilogramo, jamón limpio a siete pesetas y setenta céntimos el kilogramo y azúcar fina a una peseta y treinta y cinco céntimos el kilogramo.

SE DESEA

Comprar o alquilar una báscula que por lo menos sirva para pesos de 200 kilos. Informarán en esta imprenta.

Gran Academia de Corte y Confección DIRIGIDA POR LA PROFESORA

Cándida Gimenez Lopez

En esta acreditada Academia es donde se da la enseñanza más completa, y esmerada confección. Toda alumna puede cortar y confeccionar en breve tiempo toda clase de prendas de vestir para señora, niños y lencería para caballeros, así como también sombreros y corsés.

Clase especial por la mañana de 10 a 12. Precios desde cinco pesetas mensuales. Se ofrece a domicilio.

GAZTAMBIDE NUMERO 17, PRINCIPAL

VINOS

Tinto, clarete, blanco, rancio y moscatel. Anisados desde 1 peseta litro.

Nitrato y demás abonos minerales.

SE ALQUILAN PIPAS PARA VINO.

JOSÉ ABETI, CARNICERÍAS, 14.

Latas de Conservas

Se cierran y cuecen a medio roal cada una, en la hojalatería de la VIUDA DE MIGUEL SEGURA

CONFITERÍA Y ULTRAMARINOS DE GREGORIO CASTRO

Plaza de los Fueros, 2 y 4.

Dulces en almíbar. Mermeladas. Piñas de América. Pasta de guayaba. Aceitunas rellenas de jamón y anchoas. Anchoas en salmuera. Langostinos. Langostas y Salmón, marcas inglesas.

Chocolates los mejores del mundo de ORTS

Segadoras Atadoras Agavilladoras Guadañadoras M. C. Cormik

Los más conocidos y acreditados de Aragón y en todas las provincias en que se dan a conocer. Su manejo es fácil, su construcción fuerte y su duración muy grande, por ser fácilmente recambiables todas las piezas de que están compuestas.

MUGICA, ARELLANO Y COMPAÑIA. Ingenieros

Representante en Tudela, JULIO GAONA

Depósito completo de piezas de recambio y servicio de mecánicos para la enseñanza del manejo de las máquinas y para todas las atenciones de la siembra, y urgentes para la venta en diversos puntos de la provincia.



Representante en Tudela y su Distrito Jesús Ochoa

TALLER MECANICO
Cerrajería y Armería

Teléfono núm. 5 Tudela.

Santiago Marsellá

HERNIADOS

Aparatos herniarios Norte-Americanos de cinturón elástico, sin molestos tirantes de entrepierna y palas rellenas de agua a presión.

HASTINGS & MACKINTOSH

Los más perfeccionados y los más cómodos para la contención completa y en muchos casos curación radical de las Hernias (Quebradura).

Aparatos de goma endurecida y patas flexibles reguladoras de presión a voluntad.

HARD RUBBER TRUSSES

Los más prácticos y de aplicación más sencilla.—Se remiten a todos los pueblos de la provincia.—Catálogos con precios y medidas necesarias a quien lo solicite.

DEPÓSITO EXCLUSIVO

Farmacia de Arteaga.-32, Paseo de Valencia, 32.-PAMPLONA

Martin ESTREMER A hijo



ALMACEN DE TPAPOS

CUESTA DE LA ESTACIÓN.—TUDELA

Compra de Metal, Cobre, Zinc, Plomo, Hierro y sacos usados al por mayor y menor, a precios muy elevados.

No vender sin consultar con esta casa, pasando aviso se recogerá a domicilio.

FÁBRICA DE CAL COMUN de Serafin Carrascón

Especialidad en cales para sulfatos brisas y blanqueos.

A causa de llevarse en gran escala la fabricación se sirve por contrato en inmejorables condiciones material para obras de importancia.

Se cumplimentan los pedidos con la mayor urgencia.

Venta

de PULPA de remolacha y vinagre puro de vino en casa de Mariano Carriena.

LUIS QUINTANILLA

Se hacen instalaciones de timbres, arreglos de motores, transformadores, contadores y todo lo concerniente al ramo de electricidad.

SOLDEVILA-24-1.º